

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 110 (1984)  
**Heft:** 51-52  
  
**Illustration:** [s.n.]  
**Autor:** Stauber, Jules

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

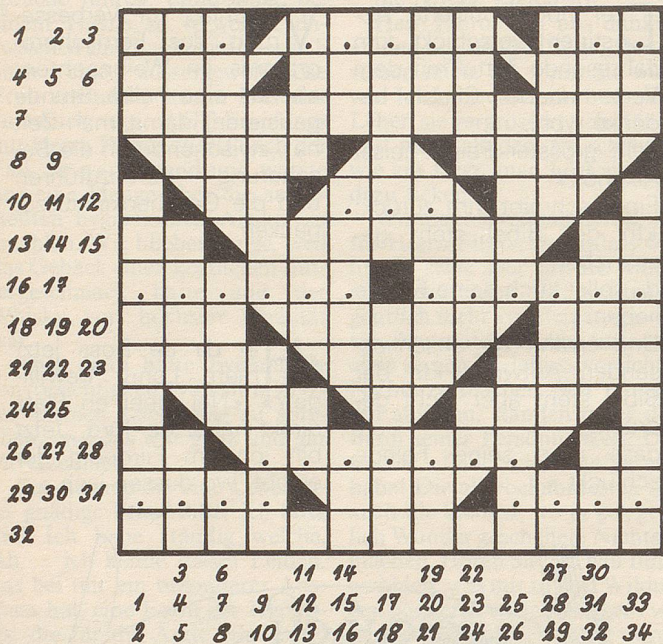
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Rätsel Nr. 51/52

Damit wir nicht erkalten



H.Sch.

Waagrecht: 1 ???; 2 ?????; 3 ???; 4 Gotthardkanton; 5 Soldatenbraut und Heidekraut; 6 arabischer Zweimaster; 7 leitender Fachmann in einem technischen Beruf; 8 ein gutmütiger Grauer; 9 nagender Kummer; 10 Flugzeugkennzeichen von Spanien; 11 ???; 12 Autokennzeichen des Libanons; 13 kurz für: Einzahl; 14 ..... Nacht (Geburt Christi); 15 chinesisches Wegmass; 16 ?????; 17 ?????; 18 griechische Göttin der Verblendung; 19 die Schöpfung und ihre Gesetze; 20 der Pfau schlägt es; 21 Spassmacher, Tor; 22 Luft (griechisch); 23 aus diesem stellt man die Flaschenpfropfen her; 24 deutsche Vorsilbe; 25 Teil der Woche; 26 deine (französisch, weiblich); 27 ?????; 28 und (fremdsprachig); 29 ????; 30 Nebenfluss des Arno (Italien); 31 ????; 32 Gegenstände, um die man sich reisst.

Senkrecht: 1 Musikstück für zwei Stimmen; 2 ein solches Auftreten verspricht Erfolg; 3 Hinterlassenschaft; 4 Name der Exkaiserin von Österreich; 5 Schneide- und Spaltwerkzeug; 6 überaus grosses Lebewesen; 7 Pelzlieferant wider Willen; 8 chemisches Zeichen für: Iridium; 9 begründeter, gesetzlicher Anspruch; 10 korbartiges Fischfangergerät; 11 Glück, Gesundheit, Wohlergehen; 12 die kleinste ganze Zahl in den Niederlanden; 13 chemisches Zeichen für: Radon; 14 die Urne der Londoner; 15 früheres türkisches Trockenmass; 16 Satz im Tennisspiel; 17 portugiesischer Prinz, der sich 1828 durch einen Staatsstreich zum König ausrufen liess; 18 Tessiner Dorf am Langensee; 19 Dachraum des niedersächsischen Bauernhauses; 20 isländische Gedichte aus dem 14. Jahrhundert mit Stab- und Endreim; 21 Insel und Stadt in Dalmatien; 22 Platz in der Reihenfolge; 23 gerade richtig gekocht; 24 chemisches Zeichen für: Tellur; 25 sich täuschen, falsch einschätzen; 26 eine von vielen im Karteikasten; 27 Wunschbild, Traumziel; 28 Futterbehälter; 29 kurz für: Evangelische Kirche; 30 Traglast eines Maultiers; 31 Held eines Trauerspiels von Shakespeare; 32 deutsche Vorsilbe; 33 kaukasische Ziege; 34 faucht, kratzt und beisst.

## Auflösung des Kreuzworträtsels Nr. 50

«Mensch werden ist eine Kunst.»  
(Novalis)

Waagrecht: 1 Mensch, 2 werden, 3 Hexer, 4 Sultan, 5 rinnen, 6 Maare, 7 Idee, 8 une, 9 Bote, 10 Venus, 11 Sinus, 12 Lünette, 13 Glied, 14 Anden, 15 Leon, 16 ist, 17 eine, 18 smear, 19 Balsam, 20 Signet, 21 Are, 22 Kunst, 23 Ade, 24 la, 25 Mendoza, 26 IR.

Senkrecht: 1 Massiv, 2 global, 3 Delle, 4 Ara, 5 Nullen, 6 Jolle, 7 Eulen, 8 Cham, 9 Süd, 10 Sake, 11 Henau, 12 immun, 13 Anreise, 14 Nd, 15 Werre, 16 Tasso, 17 Erie, 18 Sta, 19 Ritz, 20 Biene, 21 Danton, 22 Diana, 23 Tuben, 24 Edi, 25 Nantes, 26 Nester.

## Mit gleicher Elle gemessen

Graubündens Divisionär, Jon Andri Tgetgel, behauptet in der «Bündner Zeitung» (Magazin Gesellschaft vom 17. 11. 84), der Einsatz für den Frieden (Frieden ist mehr als die Abwesenheit von Krieg) sei auch in unserem Kanton gesteuert von der internationalen Friedensbewegung, und diese werde von Russland manipuliert und bezahlt.

Darf ich zweifeln  
am selbstlosen Einsatz  
eines Divisionärs  
weil  
nach dessen massgeblicher Meinung  
«Engagement»  
NUR gegen Bezahlung  
erfolgt?

Steht es Pazifisten  
nicht frei  
anders zu sein  
als beispielsweise  
nach fremdem Geld  
süchtige  
Heimatverkäufer?

Armon Planta



## Das Dementi

Es stimmt nicht, dass der Werner Dollinger, welcher über der Grenze ein Kesseltreiben gegen die durch unser Volk beschlossene Autobahnvignette betreibt, in Deutschland als Motorfahrzeugverkehrsförderungsminister amtiert. Er ist bloss Verkehrsminister. Er scheint keine Ahnung davon zu haben, dass Deutsche und Schweizer auf französischen und italienischen Autobahnen für eine Fahrt ans Mittelmeer und zurück zwischen 100 und 300 Mark resp. Franken hinzublättern haben. Kann ein Deutscher aber über Schweizer Gebirgsautobahnen und -tunnels, die pro km ein Vielfaches teurer sind als die über deutsche Ebenen hingepinselten Betonbänder, für 30 Fränkli ein ganzes Jahr herumgasen, dann platzt ihm der Kragen. Müsste er vielleicht seinen Gehirncomputer in einem Asyl für Verhältnismässigkeitsstörungen neu verdrahten lassen?

Schtächmugge